BC Centre for Disease Control
Provincial Health Services Authority

Provincial Tuberculosis Services

Main Switchboard 604 707 2692
TB Services Fax 604 707 2690

www.bccdc.ca

Tagalog

MOXIFLOXACIN
MOXIFLOXACIN

Ang moxifloxacin ay isang antibiotic na ginagamit sa paggamot ng tuberkulosis mga impeksyon ng bakterya.
.

Kailan ko ito dapat inumin? (When should I take this?)

- Ang moxifloxacin ay maaaring inumin nang may pagkain o wala.
- Inumin ito gamit ang isang punong 8 oz (=240mL) na baso ng tubig.
- Lunukin nang buo ang mga tableta. Huwag biyakin, durugin, o nguyain ang mga tableta.
- Inumin ito sa parehong oras bawat araw. Makakatulong ito sa iyo na matandaang inumin ang gamot.
- Uminom ng maraming basong fluids sa buong araw.

Paano ko ito dapat inumin? (How should I take this?)

- Mahalagang-mahalaga ang inumin mo ang moxifloxacin tulad talaga ng iniutos ng iyong doktor.

Ano ang dapat kong gawin kung nakaligtaan ko ang isang dosis? (What should I do if I miss a dose?)

- Kung nakaligtaan mo ang isang dosis, inumin ang dosis na iyon oras na natandaan mo. Pero kung halos panahon na para sa dosis ng sumusunod na araw, laktawan ang nakaligtaang dosis.
- **Huwag doblehin ang dosis.**

Mayroon ba akong dapat iwasan habang iniinom ko ito? (Is there anything I should avoid when taking this?)

- Ang moxifloxacin ay dapat inumin kahit man lamang **4 oras bago o 8 oras pagkatapos** inumin ang sumusunod:
  - Antacids na naglalaman ng Aluminum at/o Magnesium. (Maalox, Mylanta)
  - Sucralfate (gamot sa ulcer)
  - Mga suplementong naglalaman ng Iron o Zinc.

Bago inumin ang **MOXIFLOXACIN,** siguraduhing sabihin sa iyong doktor, nars, o parmasyotiko ang lahat ng mga gamot (kabilang ang mga hindi nangangailangan ng reseta) na iniinom mo. HUWAG simulan ang isang bagong gamot nang hindi kinokonsulta ang isang doktor o parmasyotiko.

Provincial Health Services Authority
Province-wide solutions. Better health.

ACCREDITED • AGRÉÉ • CCHSA • CCASS

A research and teaching centre affiliated with UBC

MOXIFLOXACIN

Ano ang ilan sa posibleng side effects o masasamang epekto? (What are some possible side effects?)

Hindi madalas ang side effects at karaniwan silang banayad; maaaring kabilang dito ang mga sumusunod:

- Alibadbad, pagsusuka, pagkasira ng tiyan o diarrhea
- Sakit ng ulo
- Pagkahilo o parang magaan ang ulo

Mag-ingat (Caution): Tawagan kaagad ang iyong doktor o nars kung nakakaranas ka ng mga sumusunod na sintomas:

- Singaw sa balat, pamamantal, o kahirapang huminga
- ‘Di-regular na pagtibok ng puso o masakit ang dibdib
- Masakit na kalamnan, tendon, o kasu-kasuan
- Masakit, mahapdi, kumikirot, namamanhid, o mahinang mga kamay o paa
- Paninilaw ng balat o puting bahagi ng mga mata
- Pagbabago sa paningin o problema sa paningin
- Grabe o may dugo na diarrhea
- Anumang ibang walang-tigil na side effects

Sabihin sa iyong doktor kung nakararanas ka ng anumang mga ‘di-karaniwang sintomas na hindi binanggit sa information sheet na ito.

Maaaring antukin o mahilo ka habang umiinom ng moxifloxacin. Mag-ingat kapag nagmamaneho, gumagamit ng makinarya, o may ginagawang delikadong bagay o trabahong nangangailangan ng mental alertness o koordinasyon.

Maaaring madaling masunog ang balat kapag umiinom ng levofloxacin. Iwasan ang sobrang pagkalantad sa sikat ng araw o artipisyal na ultraviolet light (halimbawa, tanning beds, sunlamps). Gumamit ng sunscreen o magsuot ng kasuotang nagbibigay-proteksyon.

Kung ikaw ay diabetic, regular na patingnan ang iyong blood glucose levels habang iniinom ang gamot na ito.

Sabihin sa iyong doktor kung ikaw ay buntis, nagplaplanong magbuntis, o kung nais mong pasusuin ang iyong sanggol.

Saan ko dapat itago ang gamot na ito? (Where should I store this medication?)

- Ilayô ito sa maaabot ng mga bata
- Itago sa temperatura ng kuwarto (15°C hanggang 30°C) sa isang talagang saradong lalagyan.
  Protektahan mula sa init at sikat ng araw/kung saan ito maiilawan. Itago sa isang malamig at tuyong lugar.

Saan ako tatawag kung ako'y mayroong ibang mga katanungan? (Where do I call if I have any other questions?)

Ang iyong doktor, clinic, o Public Health Unit:________________________________

Vancouver TB Services Clinic:	604-707-2692
New Westminster TB Services Clinic:	604-707-2698
BCCDC Vaccine and Pharmacy Services:	604-707-2580

Provincial Health Services Authority
Province-wide solutions.
Better health.
ACCREDITED • AGRÉÉ • CCHSA • CCASS
A research and teaching centre affiliated with UBC